Preis | Prix

Reduzierter Preis	*Prix réduit*	**300 €**
Mittlerer Preis	*Prix intermédiaire*	**410 €**
Unterstützerpreis	*Prix soutien*	**500 €**

Für die Session ist es notwendig, dem Verein „Zen Ohne Bleibe“ beizutreten: 20 €/Jahr.
Pour la sesshin, il est nécessaire d’adhérer à l’association «Zen Sans Demeure» : 20 €/an.

Finanzielle Schwierigkeiten sollten nicht von der Praxis abhalten. Die „Reisekasse“ kann Unterstützung für die Reise und auch für weitere Kosten gewähren.

Des difficultés financières ne doivent pas être un obstacle à la pratique. Vous pouvez demander un soutien de la caisse-voyage pour vos déplacements et/ou d’autres frais.

Contact : **Noëlle Ebel – ebelnoelle@gmail.com**

Zahlung per Überweisung möglich
Paiement possible par virement

ASSOC. ZEN SANS DEMEURE
IBAN: FR76 1470 6000 4100 0675 8731 713
BIC : AGRIFRPP847
Stichwort/*Mot-clé* : SSD 2027

Lieu | Ort

MFR Domaine de la Saulsaie
La Saulsaie – 01120 MONTLUEL

Abholdienst? | Navette?

Abholdienst zwischen dem Bahnhof Saint-André-de-Corcy und der MFR. Füllen Sie das Online-Anmeldeformular aus oder kontaktieren Sie Noëlle Ebel.

Navette entre la gare de Saint-André-de-Corcy et la MFR. Renseigner le formulaire d’inscription en ligne ou joindre Noelle Ebel.

Noëlle Ebel – +33 6 59 17 20 15 – ebelnoelle@gmail.com

Apporter

- *Zafu, et si besoin zafuton ou couverture,*
- *Vêtements confortables et sombres pour la pratique de zazen, vêtements adaptés pour le samu (travail manuel), chaussures pour l’intérieur et pour la marche.*
- *Bol et serviette, cuillère et fourchette.*
- *Draps ou sac de couchage et taie d’oreiller : pas de literie sur place.*
- *L’utilisation des téléphones portables est à éviter pendant la sesshin. Veuillez prendre vos dispositions en conséquence.*

Mitzubringen

- Zafu, Zafuton oder Decke als Unterlage.
- Bequeme dunkle Kleidung für Zazen sowie Bekleidung, die für Samu (gemeinsame Arbeiten für die Gemeinschaft) geeignet ist; Haus- und Wanderschuhe.
- Schale, Serviette, Löffel und Gabel.
- Bettwäsche oder Schlafsack: Bettwäsche ist nicht vorhanden.
- Mobiltelefone sollten während des Session nicht benutzt werden. Bitte organisieren Sie sich entsprechend im Voraus.

ZEN

Sesshin Sans Demeure

21/02–27/02/2027

à La Saulsaie
bei/près de Lyon

Mit dem Zen-Mönch und der Zen-Nonne
Avec le moine et la nonne zen

Uli Shin Kyo Dietze
Madeleine Fu Sho Ehrhard





Uli Shin Kyo Dietze begann Ende der 80-er Jahre Zazen in der Deshimaru Sangha zu üben und wurde 1994 von Olivier Wang-Genh zum Mönch ordiniert.

2004 schloss er sich der Sangha Sans Demeure um Philippe Coupey an. Er arbeitet als selbständiger Bauschlosser und übt im Tübinger Dojo, für das er seit 1992 verantwortlich ist, und auf Sesshins.

Uli Shin Kyo Dietze *a commencé à pratiquer zazen au sein de la sangha de maître Deshimaru à la fin des années 80 et a été ordonné moine par Olivier Wang-Genh en 1994.*

En 2004, il a rejoint la Sangha Sans Demeure autour de Philippe Coupey. Il travaille comme serrurier indépendant et pratique au dojo de Tübingen, dont il est le responsable depuis 1992, ainsi que lors des sesshins.



Madeleine Fu Sho Ehrhard entdeckte die Zazenpraxis 1983 im Zen-Dojo Zürich. Als Assistentin verbrachte sie oft die beiden Sommermonate im Tempel la Gendronnière, wo sie mit den verschiedenen Schülern von Meister Deshimaru praktizierte. 1985 wurde sie von Stephane Kosen Thibaut zur Nonne ordiniert.

Sei 2003 schloss sie sich Philippe Coupey und der Sangha ohne Bleibe an.

Sie ist von Beruf Werklehrerin und lebt abwechslungsweise in Frankreich und der Schweiz, wo sie Teil der Verantwortlichen im Mushin Dojo Zürich ist.

Madeleine Fu Sho Ehrhard *a découvert la pratique de zazen au dojo Zen de Zürich en 1983. Elle a souvent passé les deux mois d'été comme assistante au temple de la Gendronnière où elle a pratiqué avec les différents disciples de maître Deshimaru. Elle a été ordonnée nonne en 1985 par Stéphane Kosen Thibaut.*

Depuis 2003, elle suit Philippe Coupey et la Sangha Sans Demeure. Elle est professeur de travaux manuels et vit à tour de rôle en France et en Suisse où elle est une des responsables du Dojo Mushin de Zürich.

Ablauf | Calendrier

Arrivée le 20 février *à partir de 18 h.* **Fin le 27 février** *dans l'après-midi, après le rangement.*

Ankunft am 20. Februar ab 18 Uhr. **Ende am 27. Februar** am Nachmittag, nachdem aufgeräumt wurde.

Anmeldung | Inscription

Anmeldung bitte möglichst online
S'inscrire de préférence via internet

https://www.alcd.re/ssd2027

Sonst über E-Mail | *Sinon par e-mail*
Catherine Vaille – vaillecathy@gmail.com

Wenn Sie besondere Bedürfnisse haben, geben Sie diese bitte bei der Anmeldung an oder wenden Sie sich an die Organisation.. Wir werden unser Bestes tun, um sie zu erfüllen.

Si vous avez des besoins particuliers, signalez-les lors de l'inscription ou bien contactez l'organisation. Nous ferons de notre mieux pour les satisfaire.

Organisation
Valérie Nguyen – val.muse@wanadoo.fr